

Dodatok č. 1
k Zmluve o poskytovaní odborných služieb zo dňa 18.9.2007

Uzavretý medzi:

1.1. Objednávateľ:

Špecializovaná nemocnica pre ortopedickú protetiku Bratislava, n.o.
so sídlom : Záhradnícka 42, 82108 Bratislava
IČO : 36077739
DIČ : 2021861655
IČ DPH: SK 2021861655
v zastúpení : PhDr. Vlková Denisa, MPH, MBA
bankové spojenie : SK74 0200 0000 0017 4707 7158, SUBASKBX
organizácia zapísaná: na Krajskom úrade v Bratislave pod č. OVVSaŽP 1210-133/2004-NO

a

1.2. Poskytovateľ:

CYTOPATHOS spol. s r.o.
so sídlom Kutuzovova 23, 831 03 Bratislava
IČO: 35 897 619
DIČ: 2021911144
štatutárny orgán: MUDr. Tomáš SIEBER, MPH, konateľ spoločnosti
spoločnosť zapísaná v OR OS Bratislava I, odd. Sro, vl. č. 32876/B

(ďalej len „Poskytovateľ“)

z vôle zmluvných strán sa zmluva o poskytovaní odborných služieb uzavretá medzi nadpísanými zmluvnými stranami dňa 18.9.2007, predmetom ktorej je poskytovanie bioptických a cytologických vyšetrení histologického a cytologického materiálu odobratého pacientom Objednávateľa, v súlade s článkom V bod 2 zmluvy mení a dopĺňa nasledovným spôsobom:

A/ Za článok III sa vkladajú nové články IV a V, ktoré znejú nasledovne:

IV

1. Objednávateľ ako prevádzkovateľ týmto v zmysle ust. § 34 zákona č. 18/2018 Z.z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov poveruje poskytovateľa ako sprostredkovateľa spracúvaním osobných údajov pacientov, ktorých vzorky majú byť podľa tejto zmluvy vyšetrené poskytovateľom.
2. Poskytovateľ je oprávnený osobné údaje pacientov spracúvať vo svojom informačnom systéme WinZis na účely poskytovania zdravotnej starostlivosti – vykonania vyšetrení požadovaných objednávatelom v rozsahu osobných údajov poskytnutých poskytovateľovi objednávatelom, a to meno, priezvisko, rodné číslo, poisťný vzťah v zdravotnej poisťovni, výsledky vyšetrení.
3. Spracúvanie osobných údajov bude trvať počas trvania tejto zmluvy. V prípade osobných údajov týkajúcich sa vedenia zdravotnej dokumentácie, doba spracúvania neskončí skôr ako doba určená na uchovávanie zdravotnej dokumentácie podľa zákona č. 576/2004 Z.z. o zdravotnej starostlivosti, službách súvisiacich s poskytovaním zdravotnej starostlivosti a o zmene a doplnení niektorých zákonov.
4. Poskytovateľ bude na základe tejto zmluvy vykonávať s osobnými údajmi operácie potrebné na splnenie účelu tejto zmluvy, a to ich získavanie, zhromažďovanie, zaznamenávanie, usporadúvanie, vyhľadávanie, prehliadanie, využívanie, uchovávanie a vymazanie.
5. V súvislosti s poverením podľa bodu 1 sa zmluvné strany dohodli, že poskytovateľ je povinný:
 - 5.1 spracúvať osobné údaje len na základe a v rozsahu tejto zmluvy, resp. na základe písomných pokynov objednávatel'a,
 - 5.2 zachovávať mlčanlivosť o osobných údajoch získaných od objednávatel'a, ako aj zabezpečiť, aby sa osoby oprávnené spracúvať osobné údaje (zamestnanci, resp. iné poverené osoby) zaviazali zachovávať mlčanlivosť o informáciách, o ktorých sa dozvedeli, vrátane povinnosti zachovávať mlčanlivosť podľa zákona č. 576/2004 Z.,
 - 5.3 so zreteľom na najnovšie poznatky, na náklady na vykonanie opatrení, na povahu, rozsah, kontext a účel spracúvania osobných údajov a na riziká s rôznou pravdepodobnosťou a závažnosťou pre práva fyzických osôb prijať primerané technické a organizačné opatrenia na zaistenie úrovne bezpečnosti primeranej tomuto riziku,
 - 5.4 v prípade záujmu o zapojenie ďalšieho sprostredkovateľa do spracúvania osobných údajov v mene objednávatel'a, vopred požiadať objednávatel'a o písomný súhlas s poverením,
 - 5.5 v prípade, že poskytovateľ zapojí do vykonávania osobitných spracovateľských činností v mene objednávatel'a ďalšieho sprostredkovateľa, tomuto ďalšiemu sprostredkovateľovi v zmluve alebo inom právnom úkone uložiť rovnaké povinnosti týkajúce sa ochrany osobných údajov, ako sú ustanovené v tejto zmluve; ak ďalší sprostredkovateľ nesplní svoje povinnosti týkajúce sa ochrany osobných údajov,

- zodpovednosť voči objednávateľovi nesie poskytovateľ ako pôvodný sprostredkovateľ,
- 5.6 poskytovať súčinnosť objednávateľovi vhodnými technickými a organizačnými opatreniami pri plnení jeho povinnosti prijímať opatrenia na základe žiadosti dotknutej osoby podľa druhej časti druhej hlavy (práva dotknutej osoby) zákona č. 18/2018 Z.z.,
- 5.7 poskytovať objednávateľovi súčinnosť pri (a) zabezpečovaní plnenia povinnosti prijať opatrenia na zaistenie bezpečnosti spracúvania osobných údajov, prípadne aj (b) v súvislosti s posúdením vplyvu plánovaných spracovateľských operácií na ochranu osobných údajov,
- 5.8 vymazať osobné údaje alebo vrátiť objednávateľovi osobné údaje po ukončení poskytovania služieb týkajúcich sa spracúvania osobných údajov na základe rozhodnutia objednávateľa a vymazať existujúce kópie, ktoré obsahujú osobné údaje, nie však skôr ako uplynie doba určená na uchovávanie zdravotnej dokumentácie, ak sa osobné údaje týkajú vedenia zdravotnej dokumentácie podľa zákona č. 576/2004 Z.z.,
- 5.9 poskytnúť objednávateľovi informácie potrebné na preukázanie splnenia povinností a poskytnúť súčinnosť v rámci prípadného auditu ochrany osobných údajov a kontroly zo strany objednávateľa alebo audítora, ktorého poveril objednávateľ.
6. Poskytovateľ vyhlasuje, že zaručuje bezpečnosť spracúvaných osobných údajov podľa príslušných ustanovení zákona o ochrane osobných údajov a má v zmysle tohto zákona prijatú príslušnú dokumentáciu, ktorá zodpovedá spôsobu spracúvania osobných údajov

V

1. Zmluvné strany sa v zmysle ustanovenia § 525 ods. 2 zákona č. 40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka dohodli, že akékoľvek pohľadávky vzniknuté z tejto zmluvy alebo na základe tejto zmluvy je možné postúpiť na tretiu osobu len po predchádzajúcom písomnom súhlase druhej zmluvnej strany.
2. V prípade, ak niektorá zo zmluvných strán postúpi pohľadávky na tretiu osobu v rozpore s predchádzajúcim ustanovením zmluvy, je takéto postúpenie neplatné.

B/ Doterajšie články IV a V sa označujú ako články VI a VII

C/

Ostatné ustanovenia zmluvy, ktoré nie sú obsahom tohto dodatku dotknuté, zostávajú nezmenené.

Tento dodatok nadobúda platnosť dňom jeho podpisu a účinnosť v súlade s § 47a Občianskeho zákonníka dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády Slovenskej republiky.

Tento dodatok je vyhotovený v dvoch rovnopisoch, z ktorých jedno vyhotovenie je určené pre objednávateľa a jedno pre poskytovateľa.

Zmluvné strany vyhlasujú, že sa so znením tohto dodatku dôkladne oboznámili, jeho obsahu porozumeli a na znak súhlasu ho podpisujú.

V Bratislave, dňa 30.05.2018

V Bratislave, dňa 14.05.2018

Objednávateľ

		②
Zá IČO 3		va 1655

PhDr. Vlková Denisa, MPH, MBA, riaditeľ
ŠNOP Bratislava, n.o.

Poskytovateľ:

CYTOS

s r.o.

Bratislava 3

⑧

MUDr. T. EBER, MPH
CYTOPATHOS, spol. s r.o.